

PORTUGUESE
(Second Language)

Maximum Marks : 80

Time Allowed : Three Hours

Answers to this Paper must be written on the paper provided separately.

*You will **not** be allowed to write during the first **15** minutes.*

This time is to be spent in reading the question paper.

The time given at the head of this Paper is the time allowed for writing the answers.

*Attempt **all** questions.*

The intended marks for questions or parts of questions are given in brackets [].

Question 1

Write a composition in **Portuguese** in about **200 words** on any **one** of the following topics :–

[15]

Escreve **uma composição** em **200 palavras** sobre qualquer um dos tópicos seguintes :–

- (i) Durante as férias passadas você foi com a sua família para uma viagem fora do estado de Goa. Foram com outros membros da família? Aonde foram e como é que viajaram para lá – de carro, de avião? Descreva a sua viagem desde o começo até ao fim.
- (ii) Todas as pessoas imaginem ter uma casa ideal. Descreva como será a sua casa ideal. Quantas divisões terá? O que seria diferente ou único na sua casa? Como será o seu quarto? Também fala das instalações que ela teria.
- (iii) Que profissão gostava de ter quando crescer? Porquê? Quais as características que tem de ter para exercer essa profissão? O que terá de fazer para (estudos, experiência profissional), um dia, poder ter essa profissão? Onde gostava de trabalhar? Porquê?

This Paper consists of 7 printed pages and 1 blank page.

- (iv) O que costuma fazer quando está de férias? Quais as suas atividades e passatempos favoritos? Porquê? O que é que gosta mais nessas atividades ou passatempos?
- (v) Observe bem esta gravura e identifique a divisão da casa. Escreve-se uma história à volta dela. Não se esqueça de dar nomes às personagens, e falar da época festiva que estão a celebrar.



Question 2

Write a letter in **Portuguese** in approximately **150 words** on any **one** of the following :-

[15]

Escreve uma carta em **150 palavras** sobre qualquer um dos tópicos:

- (i) O teu melhor amigo saiu da escola no oitavo ano e mudou-se do país. Escreve uma carta a convidar-lhe à tua casa para as férias de Verão. Conta-lhe os planos que tem feito para a estadia dele contigo e a sua família.
- (ii) A tua avó mora noutra estado do que você e vocês são muito próximos. Escreve-lhe a falar como foi o teu último ano escolar (10º). Teve de estudar muito? Quais disciplinas gostou? Que atividades fez na escola? Como foram os exames? Quais são os planos agora adiante?

Question 3

Read the following passage and answer in Portuguese the questions that follow:–

Leia o seguinte texto e responda às perguntas.

Johann Strauss nasceu em 1825 em Viena, Áustria. O seu pai, Johann Strauss I, estabeleceu uma dinastia musical em Viena, escrevendo valsas, galops, polca e quadrilles e publicou mais de 250 obras. Johann II escreveu mais de 500 composições musicais, 150 eram valsas. Ele era muito popular. Composições como O Danúbio Azul ajudaram a estabelecer Strauss como “O Rei da Valsa” e valeu-lhe um lugar na história da música.

Strauss I queria que o seu filho seguisse uma carreira diferente. Strauss II tornou-se funcionário do banco enquanto estudava secretamente o violino de um membro da empresa do seu pai. O pai deixou a família quando Strauss II tinha 17 anos. Strauss II começou a dirigir uma banda num restaurante Vienense quando ainda era adolescente, em 1844.

Um ano depois, Strauss II formou a sua própria banda e competia com o seu pai. Também começou a escrever música como quadrilles, mazurkas, polcas e valsas, que foram executadas pela sua própria orquestra. Recebeu elogios pelo seu trabalho e, em 1845, Strauss II foi atribuído o prémio de chefe honorário do 2º Regimento de Cidadãos de Viena. Strauss I era o chefe de banda do 1º regimento.

Responda às perguntas que se seguem:

- (i) O que tinha Johann Strauss I estabelecido em Viena? [2]
- (ii) O que valeu Strauss II um lugar na história da música? [2]
- (iii) Que carreira o Strauss I quis que o Strauss II seguisse? O que fez o filho? [2]
- (iv) Que música Strauss II escreveu e quem a executou? [2]
- (v) Que prémio foi atribuído a Strauss II em 1845? [2]

Question 4

Answer the following question according to the instructions given :

[15]

Faça conforme indicado :

- (i) O médico gosta de ajudar as pessoas. (Passe a frase para o plural)
 - (a) Os médicos gosta de ajudaram as pessoas.
 - (b) Os médicos gostavam de ajudar as pessoas.
 - (c) Os médico gostam de ajudar as pessoas.
 - (d) Os médicos gostam de ajudar as pessoas.
- (ii) Naquele dia, vocês _____ da reunião enquanto a nossa sessão _____. (Escolha a opção correta para completar a frase.)
 - (a) saíssem, começava.
 - (b) saiam, começou
 - (c) saia, começava
 - (d) saíram, começou
- (iii) caneta, janela, régua, lápis. (Qual é o intruso?)
 - (a) caneta
 - (b) janela
 - (c) régua
 - (d) lápis.
- (iv) Este é o pintor _____ quadro é muito apreciado. (Complete com o pronome relativo adequado)
 - (a) qual
 - (b) quem
 - (c) que
 - (d) onde
- (v) O pai do ator chegou tarde à festa. (Mude para o feminino)
 - (a) A mãe da ator chegou tarde à festa.
 - (b) A mãe da atriz chegou tarde à festa.
 - (c) A mão da atriz chegou tarde à festa.
 - (d) As mães da ator chegou tarde à festa.

- (vi) O vento abriu a porta. (Escolha a opção correta na Voz Passiva)
- (a) A porta é abrido por o vento.
 - (b) A porta foi abridopelo vento.
 - (c) A porta foi abertapelo vento.
 - (d) A portas é aberta por o vento.
- (vii) Este anoele _____ 17 anos. (Preencha o espaço com o verbo no tempo adequado)
- (a) completou
 - (b) completava
 - (c) completaria
 - (d) tem completado
- (viii) _____ casacos ali são muito caros. (Preencha com o demonstrativo adequado)
- (a) Aqueles
 - (b) Estes
 - (c) Esses
 - (d) Aquele
- (ix) _____ volta de Délhi? (Preencha com o interrogativo)
- (a) Onde
 - (b) Quando
 - (c) Que
 - (d) Aonde
- (x) Ela tem _____ o convite. (aceitar – particípio passado)
- (a) aceitado
 - (b) aceite
 - (c) comer
 - (d) acitado

- (xi) _____ viu a minha mala? (Use o pronome indefinido)
- (a) Algo
 - (b) Algum
 - (c) Alguma
 - (d) Alguém
- (xii) A menina pediu um telemóvel aos pais. (Substitua o pronome pelo complemento direto)
- (a) pediu-lhes
 - (b) pediu-o
 - (c) pediu-se
 - (d) pediu-lhe
- (xiii) 76 - _____ (Escreva o número por extenso)
- (a) sessenta e seis
 - (b) setenta e sete
 - (c) setenta e seis
 - (d) sessenta e sete
- (xiv) _____ próximo sábado, o Bruno jogará bola _____ o Pedro.
(Complete a frase com as preposições adequadas)
- (a) na, por
 - (b) no, por
 - (c) na, com
 - (d) no, com
- (xv) À tarde vamos abrir os _____ presentes. (Preencha com o pronome possessivo)
- (a) nossa
 - (b) nossos
 - (c) nosso
 - (d) nossas

Question 5

- (i) Translate the following passage into **English** :– [10]

Traduza o seguinte texto para inglês :–

Quando menino, costumava apanhar a tesoura da mãe e ia para o quintal, cortando folhas das árvores. Havia mangueiras, abacateiros, ameixeiras, pessegueiros e até mesmo papaeiras. Um quintal enorme, que parecia uma quinta e onde o menino passava o dia cortando folhas. A mãe gostava, assim ele não ia para a rua, não andava em más companhias. E sempre que o menino apanhava o seu caminhão de madeira (naquele tempo, ainda não havia os caminhões de plástico, felizmente) e cruzava o portão, a mãe corria com a tesoura: tome, filhinho, venha brincar com as suas folhas.

- (ii) Translate the following passage into **Portuguese** :– [10]

Traduz o seguinte texto para **português**:

One of my favourite vacation places is Mexico. I really like the weather there because it never gets cold. The people are very nice too. They never laugh at my bad Spanish. The food is really good. Mexico City is a very interesting place to visit. It has some great museums and lots of fascinating old buildings. The hotels are too expensive to stay but there are more affordable options. For example, you can stay at one of the beach resorts like Acapulco. If you are planning to visit Mexico, you should definitely see the Mayan temples near Merida.

- (iii) **Dialogue writing in Portuguese** : [5]

Você está na loja de frutas e precisa comprar uma lista dada pela sua mãe. Escreva um diálogo entre si e o empregado da loja.